



Deckungsnote zur Maschinenversicherung

Mannheimer Versicherung AG
Maklerdirektion Stuttgart
Am Wallgraben 99, 70565 Stuttgart
mdstuttgart@mannheimer.de
Tel. 0711.78239065 Fax 0621.45799092

GS-Nr.: _____
Adress-Nr. (VN): _____
Vermittler(in)-Nr.: _____

An: kc-fk-tv

Vorvertragliche Anzeigepflicht

Versicherungsschutz übernehmen wir im Vertrauen darauf, dass uns die für den Vertragsabschluss und für die Übernahme des zu versichernden Risikos maßgebenden Umstände wahrheitsgemäß und vollständig mitgeteilt werden. Die dem Versicherungsnehmer vom Makler gestellten Fragen zu gefahrerheblichen Umständen macht sich der Versicherer zu eigen. Diese Fragen gelten somit auch als durch den Versicherer gestellt.

Antragsteller(in)

Zutreffendes bitte ankreuzen und/oder ausfüllen

0 = ohne Anrede 1 = Herr 2 = Frau 3 = Herren 4 = Frauen 5 = Herr und Frau 6 = Firma 9 = Sonderanrede
Bereits Kunde/Kundin? ja nein

Firma _____
vertreten durch _____
Straße/Haus-Nr. bzw. Postfach _____
PLZ/Ort _____
Sitz/Handelsregister _____
HR-Nummer _____

Telefon*) _____
Telefax*) _____
E-Mail*) _____
Umfangreiche Anschriften, Sonderanreden, ZAD-Beziehungen bitte auf gesondertem Blatt angeben.
*) freiwillige Angaben für vertragliche Kommunikation

Versicherungsdauer | Zahlungsweise

Beginn (12 Uhr) _____ Ablauf (12 Uhr) _____ Zahlungsweise 1/ jährlich

Die Versicherungsdauer muss mindestens 1 Jahr betragen. Der Vertrag verlängert sich von Jahr zu Jahr, wenn er nicht spätestens 3 Monate vor Ablauf in Textform gekündigt wird. Bei Vereinbarung einer Vertragslaufzeit von 5 Jahren bitte am Ende der Beitragsermittlung den Dauerrabatt von 5 % berücksichtigen.

Bei unterjähriger Zahlungsweise werden keine Zuschläge erhoben. Bei monatlicher Zahlungsweise (1/12) ist die Erteilung eines SEPA-Lastschriftmandats zwingend erforderlich.

Versicherungsort

Straße/Haus-Nr. _____ PLZ/Ort _____

Versicherungsschutz besteht nur innerhalb des oben genannten Betriebsgrundstücks innerhalb von Deutschland. Zusätzliche Betriebsgrundstücke sind gesondert aufzugeben.

Versicherungsumfang

Versichert ist gemäß:

- TB 2008 bei einem versicherten Schaden der Hin- und Rücktransport zu/von einer Werkstatt sowie der dortige Aufenthalt
- TA 0065 der Verzicht des Versicherers auf die Einrede der groben Fahrlässigkeit bis zu einer Schadenhöhe von 5.000 Euro
- TA 8013 ein gleichartiges Ersatz-, Leih- oder Mietgerät während der schadenbedingten Reparatur

Darüber hinaus vereinbart sind folgende Klauseln und Besondere Vereinbarungen:

- TK 2825 - Makler
- TK 2911 - Datenversicherung
- TB 2024 - Mitversicherung von Zusatzgeräten, Reserveteilen, Fundamenten
- TB 2030 - Kosten für Erd-, Pflaster-, Maurer- und Stemmarbeiten
- TB 2037 - Schäden an Spindeln von Werkzeugmaschinen
- TA 0017 - Repräsentanten
- TA 0019 - Schäden infolge von Terrorakten
- TA 0025 - Höchstentschädigung
- TA 0026 - Unternehmensverbund
- TA 0028 - Verhältnis zu anderen Versicherungsverträgen
- TA 0031 - Sanktionsklausel
- TA 0037 - Ausschluss Offshore Risiken
- TA 0046 - Schadenssuchkosten
- TA 0050 - Kosten für Verkehrssicherungsmaßnahmen
- TA 0051 - Gefähränderung
- TA 0056 - Selbstbehalt bei einem Schadenereignis
- TA 0072 - Lack-, Kratz- und Schrammschäden
- TA 0073 - Vorgezogener Versicherungsbeginn
- TA 0074 - Prototypen
- TA 8007 - Unterschlagung
- TA 8012 - Teileaustausch
- TA 8026 - Voraussetzungen für den Betrieb von Verbrennungsmotoren mit Pflanzenöl
- TA 8028 - Unterversicherungsverzicht

Zusätzliche Versicherungssummen auf Erstes Risiko

- | | | | |
|---|-----------------|---|-----------------|
| ■ Aufräumungs-, Dekontaminations- und Entsorgungskosten | bis 15.000 Euro | ■ Kosten für Verkehrssicherungsmaßnahmen gemäß TA 0050 | bis 15.000 Euro |
| ■ Dekontaminations- und Entsorgungskosten für Erdreich | bis 15.000 Euro | ■ Kosten für Erd-, Pflaster-, Maurer- und Stemmarbeiten gemäß TB 2030 | bis 15.000 Euro |
| ■ Bewegungs- und Schutzkosten | bis 15.000 Euro | ■ Zusatzgeräte, Reserveteile und Fundamente gemäß TB 2024 | bis 5.000 Euro |
| ■ Luftfrachtkosten | bis 15.000 Euro | ■ Daten gemäß TK 2911 | bis 5.000 Euro |
| ■ Schadenssuchkosten gemäß TA 0046 | bis 15.000 Euro | | |

Selbstbehalte

Je Schadenfall sind nachstehende Selbstbehalte vereinbart:

- Gewählter Selbstbehalt je Position im Objektverzeichnis
- Für Daten gemäß TK 2911: 250 Euro

Vorversicherung

Bestehen oder bestanden Vorversicherungen?

- Es bestand **keine** Vorversicherung
 Es bestand eine Vorversicherung bei:

Versicherer _____
 Vertragsnummer _____ Vertragsablauf _____
 Vertrag ist gekündigt? nein ja, von: Versicherungsnehmer Versicherer → Anfrage Mannheimer

Vorschäden

Sind in den letzten 5 Jahren Schäden an den zu versichernden Objekten oder solchen gleicher Art vorgekommen?

- Es gab **maximal** 1 Schaden Es gab 2 oder mehr Schäden → Anfrage Mannheimer¹⁾

¹⁾Bitte Einzelaufstellung der Schäden mit Angabe der Schadenursache und -höhe einreichen.

Grundlagen für die Beitragsermittlung

Versichert werden können die in der nachstehenden Beitragstabelle aufgeführten Maschinen. Eine Anfrage bei der Mannheimer ist vor einer Antragstellung erforderlich bei Maschinen,

- die in der Beitragstabelle nicht aufgeführt sind;
- die bei Vertragsschluss/einschluss älter als 10 Jahre sind;
- mit einem Einzelwert über 750.000 Euro;
- die als Vorführgeräte eingesetzt werden;
- die nicht rein gewerblich genutzt werden.

Nicht versicherbar sind Offshore-Risiken, Prototypen sowie Maschinen, die in Biogasanlagen eingesetzt werden.

Beitragstabelle

Maschinengruppe	Versicherbare Maschinen
Transport- und Lagertechnik	Hallenlauf-/Portal-/Brückenkrane inklusive Träger und Laufbahnen, Flaschenzüge, Regalstapelanlagen, stationäre Hebebühnen, Förderbänder, Rollenbahnen, Wendeeinheiten/-traversen, Sorter, Palettierer, Rohrpostanlagen, Plattengreifer
Metall-, Stein-, Glas-, Kunststoff- und Holzbe-/verarbeitung I	Bearbeitungs-/Transferzentren, Drehmaschinen, Bohrwerke/-maschinen, Gravieranlagen, Drückmaschinen, Drechselbänke, Honmaschinen, Fräsen, Schleifmaschinen, Band-/Kreissägen, Hobel-/Kehlmaschinen, Stoßmaschinen, Rundtaktmaschinen, Sickenmaschinen, Schweißautomaten und -roboter, Lötautomaten, Entgratungs-, Fas- und Endenbearbeitungsmaschinen, Verseilmaschinen, Sandstrahlkabinen, Plattenbearbeitungsmaschinen, stationäre Mess- und Prüfmaschinen, Knet-/Walzmaschinen, Extrudermaschinen, Oberflächenveredelungsanlagen, Poliermaschinen, Stemmmaschinen, Trocknungsanlagen, Wulstmaschinen
Metall-, Stein-, Glas-, Kunststoff- und Holzbe-/verarbeitung II	Biegemaschinen, Enthülser, Schälmaschinen, Drahtziehmaschinen, Pressen, Nietmaschinen, Stanzen, Nibbelmaschinen, Scheren und Schermaschinen, Lochmaschinen, Erodiermaschinen, Schneideanlagen, Glasschneidemaschinen
Grafisches Gewerbe	Tiegeldruckpressen, Rotationsdruckmaschinen, Flexo-/Siebdruckmaschinen, Bogenoffset-/Bogendruckmaschinen, Rollenoffsetdruckmaschinen, Foliendruckmaschinen, 3D-Drucker, Digitaldruckmaschinen, Etikettendruckmaschinen, Druckvorstufen, Stanzmaschinen, Bindemaschinen, Hefter, Perforiermaschinen, Laminatoren, Kuvertiermaschinen, Repromaschinen, Locher, Zusammentragmaschinen, Kreuzleger/Stacker, Falzmaschinen, Kuvertanleger, Lackiermaschinen, Papierballenpressen, Zylinderautomaten, Schnellpressen, Druckplattenbelichter, Foto-/Lichtsatzmaschinen, Schneidemaschinen
Nahrungs-, Genuss- und Futtermittelindustrie I	Destillationsanlagen, Eindampf-/Verdampfanlagen, Filteranlagen, Abfüll-/Verpackungsanlagen, Etikettiermaschinen, Koch-/Brüh-/Dampfkessel, Würzepfannen, Autoklaven, Rauchanlagen, stationäre Waagen, Röster, Durchlauf-/Backöfen, Gärschränke, Butter-/Käsefertiger, Pasteurisierungsanlagen, Graströcknungsanlagen, Rüben-/Kartoffelwaschanlagen, Flaschenreinigungsanlagen, Entleerungssysteme, Silos/Tanks
Nahrungs-, Genuss- und Futtermittelindustrie II	Mühlen, Frucht-, Käse-, Teigwaren- und Würfelpressen, Pumpen, Brecher, Walzwerke, Kollergänge, Teigmischer, Kneter, Teigwarenautomaten, Rührwerke/Mischanlagen, Kühlraumanlagen, Tiefkühltruhen, Fleischwölfe, Entschwärmungsmaschinen, Cutter, Zentrifugen, Homogenisatoren, Diffusionstürme, Fermenter, Schälmaschinen, Schneidemaschinen, Tumbler, Pökelinjektoren
Textilindustrie I	Webstühle/-maschinen, Spinn-/Zwirnmaschinen, Nähmaschinen, Ballenöffner, Krempelwölfe, Flechtmaschinen, Sengmaschinen, Haspelmaschinen, Nitschelwerke, Kardiermaschinen, Malimomaschinen, Schärmaschinen, Schleifmaschinen, Spannrahmen, Spulmaschinen, Stickmaschinen, Strickmaschinen, Kaulen, Kratzenrauhmaschinen, Raket, Autoklaven, Farbe-/Textildruck-/Flockmaschinen, Verweilkammern, Kämmaschinen, Tunnelfinisher, Dämpfmaschinen, Verpackungsanlagen
Textilindustrie II	Cutter, Scheren und Schermaschinen, Wirk-/Häkelgalon-/Raschelmachines, Cottonmaschinen, Walkmühlen, Waschmaschinen, Bügelmaschinen/-automaten, Trockenmaschinen/-automaten und Waschtrockner
Betriebstechnische Anlagen I	Schaltanlagen, Klima-/Kühlanlagen, Lüftungsanlagen, Absauganlagen, Filteranlagen, Waren-/Lasten/Personenaufzüge, Brand-/Einbruchmeldeanlagen
Betriebstechnische Anlagen II (kein Betrieb mit Pflanzenöl)	Transformatoren, Notstromanlagen, stationäre Stromaggregate/Kompressoren, Blockheizkraftwerke/Kraftwärmekopplungsanlagen bis zu einem Anlagenwert von 50.000 Euro

Maschinengruppe/Beitragssätze	Selbstbehalt in Euro			
	250	500	1.000	2.500
Transport- und Lagertechnik	5,0 %	4,8 %	4,5 %	4,0 %
Metall / Stein / Glas / Kunststoff / Holz I	3,5 %	3,3 %	3,2 %	2,8 %
Metall / Stein / Glas / Kunststoff / Holz II	6,0 %	5,7 %	5,4 %	4,8 %
Grafisches Gewerbe	3,0 %	2,9 %	2,7 %	2,4 %
Nahrungs-/Genuss-/Futtermittelindustrie I	4,0 %	3,8 %	3,6 %	3,2 %
Nahrungs-/Genuss-/Futtermittelindustrie II	7,0 %	6,7 %	6,3 %	5,6 %
Textilindustrie I	4,0 %	3,8 %	3,6 %	3,2 %
Textilindustrie II	6,0 %	5,7 %	5,4 %	4,8 %
Betriebstechnische Anlagen I	4,0 %	3,8 %	3,6 %	3,2 %
Betriebstechnische Anlagen II	9,0 %	8,6 %	8,1 %	7,2 %

Zuschlag für Einschluss der Leasing-/Finanzierungs-Differenzdeckung (GAP-Deckung) gemäß TB 2033: 0,5 % je versicherter Maschine

Objektverzeichnis

Bitte erfassen Sie die zu versichernden Maschinen mit den erforderlichen Daten und übertragen Sie den Beitragssatz aus der Beitragstabelle je nach gewählter Deckungsvariante und Selbstbehalt. Die Versicherungssumme muss dem jeweils gültigen Listenpreis der versicherten Maschine im Neuzustand zuzüglich der Bezugskosten entsprechen, damit keine Unterversicherung besteht. Zusätzlich versichert sind gemäß TB 2024 Zusatzgeräte, Reserveteile und Fundamente. Sofern diese in der Versicherungssumme zur jeweiligen Position berücksichtigt werden, sind sie bis zur Höhe der Versicherungssumme, ansonsten - ohne Mehrbeitrag - bis 5.000 Euro auf Erstes Risiko versichert.

Pos.	Bezeichnung	Hersteller	Typ	Serien-Nr.	Baujahr	Versicherungssumme (EUR)	Selbstbehalt (EUR)	GAP-Deckung ¹⁾	Beitragsatz (%)	Betrag (EUR)
1								<input type="checkbox"/>		
2								<input type="checkbox"/>		
3								<input type="checkbox"/>		
4								<input type="checkbox"/>		
5								<input type="checkbox"/>		
6								<input type="checkbox"/>		
7								<input type="checkbox"/>		
8								<input type="checkbox"/>		
9								<input type="checkbox"/>		
10								<input type="checkbox"/>		

¹⁾ Für Einschluss der Leasing-/Finanzierungs-Differenzdeckung (GAP-Deckung) gemäß TB 2033 bitte für jeweilige Maschine „GAP-Deckung“ ankreuzen und Zuschlag dem Beitragssatz hinzurechnen.

Beitrag | Versicherungssumme

Übertrag aus Objektverzeichnis Gesamtversicherungssumme²⁾ _____ EUR **Zwischensumme Betrag** _____ EUR

²⁾ Bei einer Gesamtversicherungssumme über 5.000.000 Euro ist eine Anfrage bei der Mannheimer erforderlich.

<input type="checkbox"/> Einschluss von Schäden durch Innere Unruhen gem. TK 2236 (bis zur Gesamt-Versicherungssumme)	Zuschlag	_____ EUR
<input type="checkbox"/> Ausschluss von Schäden durch Leitungswasser, Sturm und Hagel gemäß TB 2035	Nachlass	_____ EUR
<input type="checkbox"/> _____	_____ % =	_____ EUR
	Zwischensumme (Mindestbeitrag 200 Euro)	_____ EUR
<input type="checkbox"/> Dauerrabatt bei einer Vertragslaufzeit von 5 Jahren	Nachlass	_____ EUR
	Gesamtbeitrag	_____ EUR

Zu zahlender Beitrag	Beitrag gem. Zahlungsweise	_____ EUR
	Vers.-Steuer (z. Zt. 19 %)	_____ EUR
	Beitrag gem. Zahlungsweise inkl. Vers.-Steuer	_____ EUR

Besondere Vereinbarungen

Informationen zur Datenverarbeitung und zur Verwendung Ihrer allgemeinen personenbezogenen Daten

1. Grundregeln zur Verwendung Ihrer Daten

Zur Einschätzung des zu versichernden Risikos vor dem Abschluss des Versicherungsvertrags, zur Abwicklung des Vertragsverhältnisses, insbesondere im Leistungsfall, benötigen wir personenbezogene Daten von Ihnen. Die Erhebung, Verarbeitung und Nutzung dieser Daten ist grundsätzlich gesetzlich geregelt. Die deutsche Versicherungswirtschaft hat sich in den „**Verhaltensregeln für den Umgang mit personenbezogenen Daten durch die deutsche Versicherungswirtschaft**“ (Code of Conduct) verpflichtet, nicht nur die datenschutzrechtlich relevanten Bestimmungen des Versicherungsvertragsgesetzes, des Bundesdatenschutzgesetzes sowie aller weiteren maßgeblichen Gesetze streng einzuhalten, sondern darüber hinaus weitere Maßnahmen zur Förderung des Datenschutzes zu ergreifen. Die Mannheimer Versicherung AG ist diesem Code of Conduct beigetreten und verpflichtet sich dadurch ebenfalls zur Einhaltung dieser Verhaltensregeln. Diese Verhaltensregeln und Erläuterungen dazu können Sie im Internet unter www.mannheimer.de/datenschutz abrufen. Ebenfalls unter dieser Adresse abrufen können Sie eine Liste der Unternehmen unseres Versicherungsverbands, die an einer zentralisierten Datenverarbeitung teilnehmen, sowie Listen der Auftragnehmer und der Dienstleister, zu denen nicht nur vorübergehende Geschäftsbeziehungen bestehen. Auf Wunsch händigen wir Ihnen auch gern einen Ausdruck dieser Listen oder der Verhaltensregeln aus oder übersenden ihn auf Wunsch per Post.

Sie können auch Auskunft über die zu Ihrer Person gespeicherten Daten beantragen. Darüber hinaus können Sie die Berichtigung Ihrer Daten verlangen, wenn diese unrichtig oder unvollständig sind. Ansprüche auf Löschung oder Sperrung Ihrer Daten können bestehen, wenn deren Erhebung, Verarbeitung oder Nutzung sich als unzulässig oder nicht mehr erforderlich erweist. Bitte wenden Sie sich an die Mannheimer Versicherung AG, Service DS, Augustaanlage 66, 68165 Mannheim, Telefon 06 21. 4 57-42 74, E-Mail: ds@mannheimer.de.

2. Nutzung personenbezogener Daten zu Werbezwecken

Ihre personenbezogenen Daten (ohne Telekommunikationsdaten) können wir auch ohne Ihre ausdrückliche Einwilligung Ihnen gegenüber zur Werbung für unsere eigenen Versicherungsprodukte und für Produkte anderer Unternehmen des Continentale Versicherungsverbands a.G. und dessen Kooperationspartner verwenden. Wir können sie auch dazu nutzen, Sie zu Markt- und Meinungsforschungszwecken zu unserem Unternehmen befragen zu lassen. Dieser Nutzung können Sie jederzeit formlos widersprechen.

3. Bonitätsauskünfte zur Wahrung berechtigter Interessen

Das Bundesdatenschutzgesetz sieht zur Wahrung berechtigter Interessen die Möglichkeit vor, dass eine Bonitätsprüfung auch ohne Einwilligung des Betroffenen zulässig ist. In bestimmten Fällen der Leistungs-/Schadenbearbeitung sowie bei der Bearbeitung von Prämienforderungen führen wir eine Bonitätsprüfung durch. Die hierfür notwendigen personenbezogenen Daten (Name, Anschrift und Geburtsdatum) übermitteln wir überwiegend an Infoscore Consumer Data GmbH, Baden-Baden, oder an einen anderen in der Dienstleister-Liste aufgeführten Dienstleister. Das Ergebnis der Bonitätsprüfung verwenden wir zum Zwecke der Entscheidung über die Begründung, Durchführung oder Beendigung eines Vertragsverhältnisses. Personenbezogene Daten werden von den Auskunftseinstellen nur zur Verfügung gestellt, wenn ein berechtigtes Interesse im Einzelfall glaubhaft dargelegt werden kann und die Übermittlung nach Abwägung aller Interessen zulässig ist.

4. Hier können Sie Ihre Rechte geltend machen:

Als erste Ansprechpartner stehen Ihnen Mitarbeiter einer allgemeinen Servicestelle zur Verfügung (Mannheimer Versicherung AG, Service DS, Augustaanlage 66, 68165 Mannheim; Telefon: 06 21. 4 57-42 74; E-Mail: ds@mannheimer.de). Hier erhalten Sie auf Wunsch Ausdrücke der Verhaltensregeln zum Datenschutz und der Dienstleisterlisten, hier können Sie Widerspruchserklärungen abgeben und Ihre Rechte auf Auskunft über die zu Ihrer Person gespeicherten Daten, sowie auf Berichtigung oder Sperrung geltend machen.

Vertragsgrundlagen

Es gelten

- die Deckungsnote,
 - die Allgemeine Bedingungen 2008 der Mannheimer Versicherung AG für die Maschinenversicherung von stationären Maschinen (AMB 2008),
 - die Auswahlmöglichkeiten für Besondere Vereinbarungen 2017 für die Maschinenversicherung der Mannheimer Versicherung AG (Besondere Vereinbarungen Maschinen '17).
- Zusätzlich gelten die Besonderen Vereinbarungen und die jeweiligen Klauseln, die bei dem gewünschten Versicherungsschutz genannt sind.
Es gilt deutsches Recht.

Erklärung zur Deckungsnote

Auf Grundlage der vorstehenden Angaben bitte ich, das Risiko in Deckung zu nehmen. Ich bestätige die Richtigkeit der in dieser Deckungsnote enthaltenen Risikoangaben.

Ort/Datum

Unterschrift
Vermittler(in)



Webcode

Die dieser Deckungsnote zugrunde liegenden Bedingungen und Klauseln können Sie durch Eingabe des Bedingungs-/Webcodes im Internet unter www.makler.mannheimer.de herunterladen. Auf dieser Seite finden Sie auch einen Hinweis auf die jeweils gültigen Vertragsbestimmungen, die gesetzlich vorgeschriebenen Kundeninformationen und Belehrungen sowie die Gesetzesauszüge.

Webcode:

Sonstige Angaben

Wünscht Ihr Kunde, dass die Versicherungsbeiträge von der Mannheimer Versicherung eingezogen werden, senden Sie uns bitte zusätzlich das ausgefüllte und vom Zahler unterschriebene SEPA-Lastschriftmandat zu.

Beitragseinzug durch Mannheimer Versicherung AG

SEPA-Lastschriftmandat für SEPA-Basislastschrift

Gläubiger-Identifikationsnummer

DE29ZZZ0000023309

Die Mandatsreferenznummer erhalten Sie mit der Rechnung.

Zutreffendes bitte ankreuzen und/oder ausfüllen.

SEPA-Mandat für alle meine Verträge

SEPA-Mandat auch für folgende Verträge mit VS-Nr. _____

Ich ermächtige die Mannheimer Versicherung AG, Zahlungen von meinem Konto mittels SEPA-Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von der Mannheimer Versicherung AG auf mein Konto gezogenen SEPA-Lastschriften einzulösen.

Hinweis: Ich kann innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrags verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Der erste SEPA-Lastschrifteinzug wird mindestens fünf Kalendertage im Voraus unter Angabe des zu zahlenden Betrags und der weiteren Fälligkeiten angekündigt.

Kreditinstitut

Vor- und Zuname
Antragsteller(in)

BIC

Straße/Hausnummer

IBAN

PLZ/Wohnort

Sofern Zahler(in) nicht Antragsteller(in)

Vor- und Zuname
Zahler(in)

Straße/Hausnummer

PLZ/Wohnort

Ort/Datum

Unterschrift
Zahler(in)



Hinweis: Auch bei abweichendem/r Beitragszahler(in) bleibt Beitragsschuldner(in) und Adressat für Mahnungen der/die Antragsteller(in).